



Animés par Dieu.
Engagés pour les humains.

De l'autre côté du Mur BRITTA TECKENTRUP

Le Grand Mur Rouge avait toujours été là.
Il s'étendait à perte de vue.

Personne ne savait où il commençait, où il finissait ou, tout bonnement, pourquoi il se trouvait là.
En fait, personne ne semblait le remarquer.
Mais, Petite-Souris était curieuse. « Je me demande ce qu'il y a derrière le Grand Mur Rouge. »

Petite-Souris demanda à Chatte-Craintive :

« Dis-moi, chère Minette, t'es-tu déjà demandé pourquoi il y avait ce Mur ?

- Le Mur est là pour que personne ne puisse entrer, murmura la chatte. Il nous protège, Petite-Souris. C'est très dangereux, de l'autre côté. »

Et elle s'éloigna d'un bond.

Petite-Souris demanda à Grand-Père-Ours :

« Grand-Père-Ours, pourquoi a-t-on construit le Mur Rouge ?

- Je ne m'en souviens plus, Petite-Souris, dit le vieil ours.

Ce Mur existe depuis si longtemps qu'il fait partie de mon univers, de ma vie.

- Mais tu ne te poses jamais la question, Grand-Père-Ours ? demanda Petite-Souris.

- Non, Petite-Souris. Je suis maintenant trop vieux pour me poser ce genre de question. »

Et il s'éloigna d'un pas lourd.

Petite-Souris s'adressa à Renard-Rieur :

« Dis-moi, Renard-Rieur, sais-tu ce qu'il y a derrière le Grand Mur Rouge ?

- Peu m'importe ce qu'il y a derrière le Mur,

Dit le renard en souriant. Petite-Souris, tu poses trop de questions. Accepte les choses telles qu'elles sont et tu seras heureuse, comme moi ! »

Et il s'éloigna d'un pas vif.

Petite-Souris rencontra Lion-Qui-Ne-Rugissait-Plus.

« Lion, c'est comment derrière le Grand Mur Rouge ?

- Il n'y a rien derrière le Mur, juste un grand trou noir »,

lui répondit le lion d'un air triste. Et il se mit à regarder au loin, oubliant la présence de Petite-Souris.

Mais Petite-Souris était toujours aussi intriguée.

Et voilà qu'un jour, un bel oiseau vola par-dessus le Mur.

« Oh ! s'écria Petite-Souris, émerveillée.
D'où viens-tu, bel Oiseau-Bleu ?
- Je viens d'un monde au-delà de ton Mur », dit l'oiseau.
Les autres animaux le regardèrent avec stupéfaction. Etait-ce possible ?

« Peux-tu m'emmener dans ton monde? Demanda Petite-Souris à Oiseau-Bleu.
Je voudrais découvrir ce qu'il y a derrière le Mur. »

Ensemble, Petite-Souris et Oiseau-Bleu s'envolèrent par-dessus le Mur...
... et trouvèrent un monde magnifiquement coloré, bien plus merveilleux que ce que Petit-Souris avait jamais pu imaginer.

« Je pensais que ce serait sombre et effrayant, dit Petite-Souris.
C'est ce que mes amis m'avaient dit.

- Ils s'attendaient à avoir peur, lui expliqua Oiseau-Bleu.
Toi, tu regardes avec ton cœur.
Tu as eu le courage de trouver en toi la vérité.

Tu rencontreras encore beaucoup de murs dans ta vie, Petite-Souris.
Certains seront érigés par d'autres, mais la plupart le seront par toi...
Pourtant, si tu ouvres ton esprit et ton cœur, ces murs disparaîtront les uns après les autres.
Tu pourras alors découvrir des beautés que tu n'imaginais même pas.

- Il faut vite que j'aille le dire à mes amis ! » s'écria Petite-Souris.
Oiseau-Bleu l'avertit alors : « Ils ne sont peut-être pas prêts.
- Je veux quand même essayer. »

Mais, alors qu'ils s'en retournaient, il se passa quelque chose d'étrange...

« Oiseau-Bleu, où est le Mur? Demanda Petite-Souris.
Quel Mur ? dit Oiseau-Bleu. Il n'y a jamais eu de Mur. »

Alors, Petit-Souris comprit.

Ainsi, Petite-Souris rejoignit ses amis et leur raconta ce qu'elle avait vu. Ils l'écoutèrent en silence, puis, l'un après l'autre, traversèrent le Mur.
Seul Lion-Qui-Ne-Rugissait-Plus resta sur place...

Jusqu'au jour où lui aussi fut prêt à rejoindre Petite-Souris et ses amis dans le monde au-delà du Mur.

Titre original: Little Mouse and the Red Wall

First published in Great Britain in 2018 by Orchard books, an imprint of Hachette Children's Group, part of The Watts Publishing Group.

Text © Britta Teckentrup, 2018

© 2018, Circonflexe pour l'édition en langue française